

## ZMLUVA O POSKYTOVANÍ PRÁVNÝCH SLUŽIEB

---

uzatvorená medzi zmluvnými stranami:

### **Obec Slovenský Grob**

Hlavná 132, 900 26 Slovenský Grob

IČO : 305 073

zastúpená : Mgr. Ján Juran, starosta

(ďalej len „**klieň**“)

a

### **JUDr. Dušan Pohovej & partners, s. r. o.**

so sídlom : Námestie Slobody 10, Bratislava 811 06

IČO : 36 863 904

zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 59121/B

konajúca : JUDr. Michal Pohovej - advokát, konateľ

(ďalej len „**advokát**“)

podľa zákona č. 586/2003 Z.z. o advokácii a vyhlášky č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb na základe uvedených podmienok ( ďalej aj ako "**zmluva**" ):

### **Čl. I.**

1. Predmetom tejto zmluvy je poskytovanie právnych služieb advokátom klientovi.

### **Čl. II.**

1. Advokát sa zaväzuje poskytovať klientovi právne služby – spoluprácu v konkrétnych klientských veciach klienta, podľa jeho požiadaviek, konzultáciami, spisovaním zmlúv, dohôd a iných listín, podávaním právnych stanovísk, právnych analýz a rozborov na základe písomnej alebo ústnej objednávky klienta, a to najmä v oblasti obchodného, správneho, občianskeho, trestného a pracovného práva, prípravou stanovísk, odporúčaní a návrhov v komunikácii s dodávateľmi, orgánmi verejnej správy a pod., ako aj zúčastňovaním sa na rokovaníach klienta s dodávateľmi a zástupcami orgánov verejnej správy. Advokát sa ďalej zaväzuje poskytovať iné právne služby týkajúce sa právnych vecí vyplývajúcich z predmetu činnosti klienta.

### **Čl. III.**

1. Advokát je povinný poskytovať právne služby podľa svojich najlepších možností a schopností, v súlade so zákonom č. 586/2003 Z.z. o advokácii a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvie v súvislosti s poskytovaním právnych služieb pre klienta.
2. Advokát sa zaväzuje poskytovať právne služby účelne a hospodárne, pri využití všetkých dostupných zákonných prostriedkov v rámci príkazu klienta.

#### Čl. IV.

1. Klient je povinný prostredníctvom svojich pracovníkov, respektíve prostredníctvom osôb, oprávnených v zmysle zákona a spoločenskej zmluvy konať v mene spoločnosti a/alebo za spoločnosť ( klienta ), poskytovať advokátovi všetky potrebné podklady na vykonanie kvalifikovanej právnej služby včas a riadne, vrátane prípadného dôkazného materiálu. Klient sa zároveň zaväzuje včas poskytovať advokátovi pravdivé a úplné informácie potrebné pre poskytovanie právnej služby.
2. V prípade, že príslušné podklady a informácie nebudú poskytnuté v súlade s vyššie uvedenými podmienkami, advokát nezodpovedá za škodu spôsobenú prípadným omeškaním, respektíve zmeškaním lehôt stanovených všeobecne záväznými právnymi predpismi.

#### Čl. V.

1. Za poskytovanie právnych služieb klientovi podľa Článku II. odsek 1 tejto zmluvy sa klient zaväzuje advokátovi zaplatiť hodinovú odmenu ( v zmysle § 3 vyhlášky Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb ), a to odmenu vo výške 50,- EUR za 1 hodinu ( päťdesiat Euro za jednu hodinu ) bez DPH. Odmena advokáta v jednom mesiaci je limitovaná výškou 600 EUR ( šesťsto Euro ) bez DPH.
2. K odmene určenej podľa odseku 1 tohto Článku bude pripočítaná daň z pridanej hodnoty ( DPH ) podľa právnych predpisov platných a účinných v čase vystavenia faktúry.
3. Advokát je oprávnený vystaviť faktúru vždy v posledný deň príslušného kalendárneho mesiaca. Faktúra advokáta bude splatná v lehote 14 ( štrnástich ) dní odo dňa jej vystavenia. Prílohu faktúry bude tvoriť prehľad poskytnutých právnych služieb za príslušný mesiac.
4. Odmena advokáta podľa odseku 1 tohto Článku zahŕňa všetky náklady na telefonické výdavky, faxové výdavky, e-mailové výdavky, tlač, kopírovanie ako aj cestovné výdavky a náhradu za stratu času spojené s poskytovaním právnych služieb v rámci mesta Bratislavy. V prípade úspešnosti klienta v akejkoľvek právnej veci, v ktorej bol v konaní pred súdom klient zastúpený advokátom ( s priznaním trov právneho zastúpenia ) podľa tejto zmluvy, a/alebo osobitnej plnej moci udelennej advokátovi klientom, má advokát popri paušálnej odmene podľa odseku 1 tohto Článku zároveň nárok na tarifnú odmenu podľa § 10 vyhlášky Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb. Tarifná odmena podľa predchádzajúcej vety patrí advokátovi len vtedy, pokiaľ bude tretia strana na náhradu trov právneho zastúpenia súdnym rozhodnutím zviazaná a takéto trovy právneho zastúpenia budú od takejto tretej strany vymožené.
5. V prípade skončenia zmluvného vzťahu medzi advokátom a klientom, založeného touto zmluvou, je advokát povinný vykonať nevyhnutné úkony na to, aby klient neutrpel ujmu. V prípade takýchto úkonov sa odmena za ich vykonanie bude posudzovať vyhláškou Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb, pokiaľ sa zmluvné strany nedohodnú inak.
6. Odmena advokáta podľa odseku 1 tohto Článku nezahŕňa poštové, náklady na súdne alebo správne poplatky, náklady na notárske poplatky alebo iné poplatky, prípadne znalečné alebo tímočné. Odmena advokáta podľa odseku 1 tohto Článku ďalej nezahŕňa cestovné výdavky a náhradu za stratu času spojené s poskytovaním právnych služieb mimo mesta Bratislavy.
7. Cestovné výdavky a náhrada za stratu času podľa odseku 6 tohto Článku budú advokátom určené v súlade s vyhláškou Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb a zákonom č. 283/2002 Z.z. o cestovných náhradách.

Náklady a výdavky za stratu času podľa odseku 6 tohto Článku ako aj poštové a iné výdavky vynaložené advokátom v súlade s odsekom 6 tohto Článku advokát preukáže klientovi hodnoverným spôsobom.

#### Čl. VI.

1. Právne služby budú poskytované advokátom v prípade potreby v mieste sídla klienta, inak v mieste sídla advokáta.

#### Čl. VII.

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to dobu 1 (jedného) kalendárneho roka, ktorá začína plynúť dňom účinnosti tejto zmluvy.
2. Ukončenie zmluvného vzťahu založeného touto zmluvou je možné dohodou alebo výpoveďou ktorejkoľvek zo zmluvných strán, a to aj bez uvedenia dôvodu výpovede.
3. Výpoveď musí byť písomná a musí byť doručená druhej zmluvnej strane.
4. Výpovedná doba je 2 (dva) mesiace, a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca, nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

#### Čl. VIII.

1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami, ak v zmysle právnych predpisov Slovenskej republiky nenastáva jej účinnosť neskôr.
2. Táto zmluva je vyhotovená v 2 (dvoch) rovnopisoch, po 1 (jednom) rovnopise pre každú zmluvnú stranu.
3. Zmluvné strany sa dohodli na tom, že všetky oznámenia a písomnosti, ktoré má alebo môže podľa tejto zmluvy robiť a/alebo posilať jedna zmluvná strana druhej zmluvnej strane, budú doručované poskytovateľom služby poštovej prepravy ako doporučená listová zásielka alebo ako doporučená listová zásielka s doručenkou, na adresu zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto zmluvy alebo osobne.
4. Ak sa preukáže, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy (alebo jeho časť) je neplatné a/alebo neúčinné, takáto neplatnosť a/alebo neúčinnosť nemá za následok neplatnosť a/alebo neúčinnosť ďalších ustanovení tejto zmluvy (alebo zostávajúcej časti dotknutého ustanovenia), alebo zmluvy samotnej. V takomto prípade sa obe zmluvné strany zaväzujú bez zbytočného odkladu nahradiť takéto ustanovenie (jeho časť) novým tak, aby bol zachovaný účel sledovaný uzavretím tejto zmluvy a dotknutým ustanovením.
5. Pokiaľ by sa v dôsledku zmeny právnych predpisov alebo z iných dôvodov stali niektoré ustanovenia tejto zmluvy neplatnými alebo neúčinnými, budú tieto ustanovenia uvedené do súladu s právnymi predpismi a zmluvné strany prehlasujú, že zmluva je v zvyšných ustanoveniach platná, pokiaľ to neodporuje účelu zmluvy alebo pokiaľ nejde o ustanovenia, ktoré nie je možné oddeliť.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky ich prípadné spory vzniknuté na základe tejto zmluvy budú prednostne riešiť vzájomnou dohodou.
7. Zmluvné strany zhodne vyhlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony, úmyselne neuviedli druhú zmluvnú stranu do omylu, a že všetky tu uvedené vyhlásenia a ustanovenia tejto zmluvy obsahujú

ich slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu, prejavenu bez tiesne alebo nápadne nevýhodných podmienok. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, pred jej podpisom si ju prečítali, jej obsahu úplne porozumeli, na dôkaz čoho ju vlastnoručne podpisujú.

V Bratislave, dňa 03. 12. 2013

V Bratislave, dňa 03. 12. 2013

Za klienta:



**Obec Slovenský Grob**  
Mgr. Ján Juran, starosta



Za advokáta:

Advokátska kancelária  
**JUDr. Dušan Pohovej**  
& partners, s. r. o.  
nám. Slobody 10

**JUDr. Dušan Pohovej & partners, s. r. o.**  
JUDr. Michal Pohovej - advokát, konateľ